

KURIER WILEŃSKI

www.kurierwilenski.lt

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE

WTOREK 23 SIERPNI 2011 r. Nr. 159 (16704)

cena 1,20

Sezon ogórkowy w pełni — z polityką w tle



W tym roku ogórków mamy zatrzęsienie — i w ogrodach i na bazarach

Fot. Marian Paluszkiewicz

Tym razem w prawdziwym tego słowa znaczeniu. Sierpień jest właśnie okresem gdy wileńskie bazyry są najbardziej bogate w dary ogrodów i pól. Jednak tegoroczne targowiska (pomimo przychylnego lata) są uboższe w warzywa. Bo jak twierdzą sami sprzedawcy, brakuje dostaw z Polski.

Tegoroczne lato mamy wyjątkowo ogórkowe, bo dopisywała pogoda: padało i było dość ciepło. Czyli lepszych warunków dla ogórków już chyba nie może być. Nic więc dziwnego, że ludzie na bazarach całymi koszami kupują je do stawiania i kiszenia. „Taniej już chyba, że nie będzie. Trze-

ba brać” – postanawia starsze małżeństwo po spenetrowaniu Kalwaryjskiego bazaru. Mają rację bo za ledwo półtora lita za kilogram można kupić ogóreczki jeden w jeden.

Zresztą nie tylko ogórki ludzie stawiają na zimę. Robią też różne sałatki.

str. 4 ➡

Odnalazły się płyty pomnika na Rossie

Wkrótce po ukazaniu się w minionym tygodniu na łamach „Kuriera” artykułu o zniszczonym przez czas i rozkradzionym pomniku na wileńskiej Rossie, redakcja otrzymała informację, że zaginione fragmenty pomnika odnalazły się. Zaznaczyć należy, że zwrócili je osobnicy

o jak się mówi „podejrzaney reputacji” regularnie robiące „wycieczki” po tej wileńskiej nekropolii. Jak ustaliliśmy cmentarne hieny mają wszelkie warunki do swej działalności. Całkowity brak ochrony cmentarza i ... punkt skupu metali w zaledwie 10

minutach na piechotę od nekropolii... Potężny żeliwny krzyż w miejscu spoczynku zmarłej w 1898 r. Aurelii z Jakowiczów Radeckiej-Mikuliczowej, już przez dłuższy czas jest wywrócony, a płyty z napisami były porzucane obok.

str. 3 ➡

W NUMERZE

Europejska Fundacja
Praw Człowieka w obro-
nie Wilnoteki

Str. 2

Strefa euro musi się
skurczyć



Str. 5

Komputerowego hake-
ra wileński sąd skazał
na karę 10 tysięcy litów

Str. 6

Bliski koniec reżimu
Kaddafiego



Str. 7

7 medali Polonusa z
Trok

Str. 8

Fotografia w cyber-
przestrzeni

Str. 11

Fabryka dzieci: dom su-
rogatek

Str. 14

ISSN 1392-0405



9 771392 040028

KURIER
WILEŃSKIWtorek
Sierpień 2011

23

Imieniny: *Apolinarego, Brygidy, Feliksa, Filipa, Ireneusza, Jakuba, Leoncji, Lubomira, Piotra, Róży, Waleriana i Wiktora*

TRZY PYTANIA DO...

...**Justyny Tauginienė**, koordynator projektów spółki badań opinii publicznej „TNS LT”**1. Wykonane przez spółkę „TNS LT” badania świadczą o tym, że nasze społeczeństwo nie jest obojętne wobec ekologicznych produktów...**

Po raz pierwszy dokonaliśmy takiego badania. Udział w nim wzięło 1 819 mieszkańców Litwy w wieku od 15 do 74 lat. Nasze badania wykazały, że społeczeństwo nie jest obojętne wobec tzw. mody na „eko”. Bo prawie co drugi mieszkaniec wybiera produkty ekologiczne. 46 proc. respondentów w wieku 15-74 lat wybiera ekologiczne produkty. Ale badania potwierdzają, że na razie najwięcej uwagi wśród innych ekologicznych produktów zwracamy na ekologiczną żywność. Zaledwie co piąty mieszkaniec wybiera ekologiczne środki higieny osobistej i tylko 17 proc. — ekologiczną chemię gospodarczą. Jeśli chodzi o odzież i obuwie — tylko co dziesiąty.

2. Kto częściej wybiera ekologię?

Głównie to kobiety. Aż 48 proc. — to mieszkańcy dużych miast w wieku 30-49 lat. Na ekologiczne produkty decydują się przede wszystkim rodziny albo osoby mające dziecko. Według naszych badań — 55 procent. Z wiekiem coraz mniej osób wybiera ekologię — dopiero co trzecia osoba po 50. roku życia.

3. Czy zawsze wybieramy specjalistyczne sklepy?

Jeśli chodzi o żywność i napoje — mieszkańcy wybierają targowiska i sklepy. Ale statystycznie co druga osoba wybiera raczej targowisko. W centrach handlowych produkty ekologiczne nabywa 32 proc. mieszkańców. Ale na bazarach najrzadziej szukamy produktów chemii gospodarczej i środków higieny osobistej. Właśnie je mieszkańcy Litwy wolą kupować w sklepach specjalistycznych i w centrach handlowych — chemię gospodarczą — odpowiednio 27 proc. i 18 proc., środki higieny osobistej — odpowiednio 30 proc. i 17 proc. A najrzadziej robimy takie zakupy przez internet. Także bardzo rzadko zamawiamy takie rzeczy z katalogów.

Rozmawiała **Edyta Szałkowska**Europejska Fundacja Praw
Człowieka w obronie Wilnoteki

12 sierpnia 2011 r. do Sądu Administracyjnego Okręgu Wileńskiego wpłynęło odwołanie od postanowienia inspektora etyki dziennikarskiej w sprawie opublikowanego na stronie portalu internetowego wilnoteka.lt artykułu „W obronie polskich szkół na Litwie”. Skargę na portal złożył Kazimieras Garšva, prezes Stowarzyszenia „Vilnija”, który zarzucił Wilnotecę wprowadzanie w błąd społeczeństwa co do faktycznej sytuacji polskiej oświaty na Litwie oraz wzniecanie waśni narodowościowych.

Zaniepokojeni rodzice uczniów szkół polskich na Litwie, zorganizowani w ruch społeczny Forum Rodziców Szkół Polskich na Litwie, wystosowali list otwarty i petycję do władz Litwy i Polski, w których sformułowali obawy wobec rozpatrywanej w Sejmie Republiki Litewskiej nowelizacji Ustawy o Oświacie. Wilnoteka zredagowała dane pisma, opatrzyła je własnym komentarzem, opinią redakcji oraz zaapelowała o włączenie się do akcji zbierania podpisów pod li-

stem otwartym. 11 lipca br. inspektor etyki dziennikarskiej na mocy postanowienia ukarała portal internetowy wilnoteka.lt za upublicznienie artykułu „W obronie polskich szkół na Litwie”.

Inspektor uznała, że w części dotyczącej jednostronności przekazywania wiadomości portal naruszył etykę dziennikarską. Publikacji zarzucono stronniczość, powierzchnowość i nieprzedstawienie argumentacji popierającej zmiany w ustawie. Postanowienie zostało opublikowane w Litewskim Dzienniku Ustaw (Dz. U. 15 lipca 2011 roku) oraz na stronach internetowych Inspekcji. Wilnoteka została zobowiązana do opublikowania postanowienia na swojej stronie internetowej.

Obecnie sprawa znajduje się pod patronatem Europejskiej Fundacji Praw Człowieka, której nadrzędnym celem jest ochrona praw człowieka, bez względu na jego narodowość, rasę, płeć, wyznania czy status socjalny. ■

Europejska Fundacja
Praw Człowieka

BEZPŁATNA POMOC PRAWNA

Bezpłatna pomoc prawna w sprawach zwrotu ziemi udzielana jest przez członków Związku Polaków Prawników na Litwie w Domu Kultury Polskiej w Wilnie przy ul. Nowogrodzkiej (Naugarduko) 76. Pokój nr. 211.

Zakres świadczonej pomocy obejmuje pełną obsługę prawną, w tym również przygotowanie pism procesowych i zastępstwo procesowe przed sądami i innymi instytucjami Republiki Litewskiej.

Osoby zainteresowane prosimy o rejestrację tel. pod numerem: 8 5 233 04 50, w godzinach pracy.

KURIER WILEŃSKI

Ukazuje się od 1 lipca 1953 roku

Birbinių g. 4a, 02121-30 Vilnius, Lietuva
Respublika, tel./fax 260 84 44



DZIENNIK NALEŻY
DO EUROPEJSKIEGO
STOWARZYSZENIA GAZET
CODZIENNYCH MNIejszości
NARODOWYCH

Dofinansowano ze środków Senatu RP dzięki pomocy Fundacji „Pomoc Polakom na Wschodzie”

Redaktor naczelny: Robert Mickiewicz [tel. 260 84 44, redaktor@kurierwilenski.lt].

Zastępca red. nacz.: Aleksander Borowik [info@kurierwilenski.lt, tel. 260 84 46]

Sekretarz redakcji: Kazimierz Tomkowski [tel. 260 84 47, sekret@kurierwilenski.lt]

Dziennikarze:

Helena Gładkowska, Stanisław Tarasiewicz, Ewa Gedris, Edyta Szałkowska, Brygita Łapszewicz,

Marian Paluszkiwicz — fotoreporter

Współpracownicy:

Barbara Chikashua, Danuta Kamilewicz, Jadwiga Podmostko, Alina Sobolewska, Krzysztof Subocz, Julitta Tryk, Witold Janczyś

Dział Promocji:

Jolanta Baniukiewicz — reklama [tel. 212 30 40, reklama@kurierwilenski.lt],
Bożena Manatowa — kolportaż-prenumerata [tel. 212 30 40, kolport@kurierwilenski.lt].

Wydawca: VšĮ „Kurier Wilenski”
Druk: VšĮ „Vilnijos žodis”

Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie prawo do skracania i adiustacji tekstów. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbiedzne z opinią redakcji.
Nakład: 3500 egz.

Redaktor dyżurny: Helena Gładkowska